Register your product and get support at

www.philips.com/welcome

HTS2511

PHILIPS

Cuprins

1 Important 2
Siguranţa 2
Grija pentru produs 3
Grija pentru mediu 3
Ajutor şi asistenţă 3

2 Sistemul dvs. home theater 4
Unitate principală 4
Conectori 4
Telecomandă 5

3 Conectarea şi configurarea 6
Conectaţi boxele 6
Conectaţi la televizor 7
Conectaţi semnalul audio de la televizor şi de la alte dispozitive 8
Configurarea boxelor 9

4 Utilizaţi sistemul home theater 9
Accesarea meniului acasă 9
Discuri 9
Fişiere de date 10
Dispozitive de stocare USB 11
Opţiuni video şi de imagine 11
Radio 12
Alegeţi sunetul 13

5 Schimbarea setărilor 13
Setările limbii 13
Setări de imagine şi video 14
Setări audio 14
Setări pentru restricţionarea accesului minorilor 14
Setările afişajului 15
Setări de economie de energie 15
Restaurarea setărilor implicite 15

6 Actualizarea software-ului 15
Verificarea versiunii software 15
Actualizarea software prin USB 15

7 Specificaţiile produsului 16

8 Depanare 18

9 Notă 19
Drepturile de autor 19
Siguranţa de reţea (numai în Marea Britanie) 19
Conformitate 20
Mărcile comerciale 20

10 Index 21

1 Important

Citiţi şi înţelegeţi toate instrucţiunile înainte de a utiliza produsul. Garanţia produsului nu se aplică în cazul în care eventuala deteriorare se datorează nerespectării acestor instrucţiuni.

Siguranţa

Risc de şoc electric sau incendiu!

- Nu expuneţi niciodată produsul sau accesoriile la ploaie sau la apă. Niciodată nu puneţi recipiente cu lichid, cum ar fi vaze de flori, lângă produs. Dacă se varsă lichide pe produs sau în acesta, deconectaţi-l imediat de la priză. Contactaţi Philips Consumer Care pentru ca produsul să fie verificat înainte de utilizare.
- Nu aşezaţi niciodată produsul şi accesoriile lângă surse de flacără deschisă sau alte surse de căldură, inclusiv lumina directă a soarelui.
- Niciodată nu introduceţi obiecte în fantele de ventilaţie sau în alte deschideri ale produsului.
- Dacă se utilizează o priză de reţea sau un comutator drept dispozitiv de deconectare, dispozitivul va rămâne întotdeauna operaţional.
- Deconectaţi produsul de la priză înainte de furtunile cu descărcări electrice.
- Când deconectaţi cablul de alimentare, trageţi întotdeuna de ştecher, niciodată de cablu.

Risc de şoc electric sau incendiu!

- Înainte de a conecta produsul la sursa de alimentare, asiguraţi-vă că tensiunea corespunde cu valoarea inscripţionată în partea din spate sau în partea inferioară a produsului. Nu conectaţi niciodată produsul la sursa de alimentare dacă tensiunea este diferită.

Risc de vătămare corporală sau de deteriorare a sistemului home theater!

- Pentru produse care se montează pe perete, utilizaţi numai suportul de montare pe perete furnizat. Fixaţi suportul de perete pe un perete care poate suporta greutatea combinată a produsului şi a suportului. Koninklijke Philips Electronics N.V. nu îşi asumă nicio responsabilitate pentru montarea incorectă pe perete care conduce la accidente sau vătămări corporale.
- Pentru boxele cu suport, utilizaţi numai suporturile furnizate. Fixaţi suporturile pe boxe în mod corespunzător. Amplasaţi suporturile asamblate pe suprafeţe plane, netede, care pot suporta greutatea combinată a boxei şi a suportului.
- Nu amplasaţi niciodată produsul sau alte obiecte pe cablurile de alimentare sau pe alte echipamente electrice.
- Dacă produsul este transportat la temperaturi mai mici de 5°C, despachetaţi produsul şi aşteptaţi până când temperatura sa ajunge la temperatura camerei înainte de a-l conecta la priză.
- Când este deschis, este prezentă radiaţie laser vizibilă şi invizibilă. Evitaţi expunerea la fascicul.
- Nu atingeţi lentila optică din interiorul compartimentului pentru disc.
- Componente ale acestui produs pot fi confecţionate din sticlă. A se mânui cu grijă pentru a evita rănirea şi deteriorarea.

Risc de supraîncălzire!

- Nu instalaţi niciodată acest produs într-un spaţiu închis. Lăsaţi întotdeauna în jurul produsului un spaţiu de cel puţin zece cm pentru ventilaţie. Asiguraţi-vă că perdelele sau alte obiecte nu acoperă niciodată fantele de ventilaţie ale produsului.

Risc de contaminare!

- Nu amestecaţi bateriile (vechi şi noi sau din carbon şi alcaline etc.).
- Pericol de explozie dacă bateriile sunt înlocuite incorect. Înlocuiţi doar cu acelaşi tip sau cu un tip echivalent.
- Scoateţi bateriile dacă sunt epuizate sau dacă telecomanda nu va fi utilizată o perioadă lungă de timp.
- Bateriile conţin substanţe chimice şi trebuie să fie scoase din uz în mod corespunzător.

Risc de înghiţire a bateriilor!

- Produsul/telecomanda poate conţine sau nu o baterie de tip monedă/nasture, care poate fi înghiţită. Nu păstraţi bateria la îndemâna copiilor! Dacă este înghiţită, bateria poate cauza rănirea gravă sau decesul. Pot avea loc arsuri interne grave în termen de două ore de la ingestie.
- Dacă bateria a fost înghiţită, solicitaţi imediat îngrijire medicală.
- Când schimbaţi bateriile, menţineţi întotdeauna bateriile noi şi uzate în locuri neaccesibile pentru copii. Verificaţi compartimentul pentru baterie pentru a vă asigura că este complet sigur după înlocuirea bateriei.
- În cazul în care compartimentul pentru baterie nu este complet sigur, nu mai utilizaţi produsul. Nu lăsaţi la îndemâna copiilor şi contactaţi producătorul.

Grija pentru produs

- Nu amplasaţi alte obiecte decât discuri în compartimentul pentru disc.
- Nu introduceţi discuri îndoite sau crăpate în compartimentul pentru disc.
- Scoateţi discurile din compartimentul pentru disc dacă nu utilizaţi produsul o perioadă lungă de timp.
- Utilizaţi numai cârpă din microfibră pentru a curăţa produsul.

Grija pentru mediu

Produsul dumneavoastră este proiectat şi fabricat din materiale şi componente de înaltă calitate, care pot fi reciclate şi reutilizate.

Când această pubelă cu un X peste ea însoţeşte un produs, înseamnă că produsul face obiectul Directivei europene CEE 2002/96/EC. Vă rugăm să vă informaţi despre sistemul separat de colectare pentru produse electrice şi electronice.
Vă rugăm să acţionaţi în concordanţă cu regulile dumneavoastră locale şi nu evacuaţi produsele vechi împreună cu deşeurile menajere obişnuite. Evacuarea corectă a produsului dumneavoastră vechi ajută la prevenirea consecinţelor potenţial negative asupra mediului şi sănătăţii omului.

Produsul dumneavoastră conţine baterii asupra cărora se aplică Directiva Europeană 2006/66/EC, care nu pot fi evacuate împreună cu gunoiul menajer.
Vă rugăm să vă informaţi cu privire la regulile locale de colectare separată a bateriilor deoarece evacuarea corectă ajută la prevenirea consecinţelor negative asupra mediului înconjurător şi a sănătăţii omului.

Ajutor şi asistenţă

Philips furnizează asistenţă online cuprinzătoare. Vizitaţi site-ul nostru Web la adresa www.philips.com/support pentru a:

- descărca manualul de utilizare complet
- tipări ghidul de iniţiere rapidă
- urmări tutorialele video (disponibile numai pentru modelele selectate)
- găsi răspunsuri la întrebări frecvente (FAQ)
- ne trimite o întrebare prin e-mail
- discuta cu reprezentantul nostru de asistenţă.

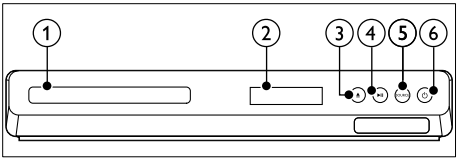
Urmaţi instrucţiunile de pe site-ul Web pentru a vă selecta limba şi apoi introduceţi numărul de model al produsului dvs.
Alternativ, puteţi contacta Centrul de asistenţă pentru clienţi Philips din ţara dvs. Înainte de a contacta Philips, notaţi numărul de model şi numărul de serie ale produsului dvs. Puteţi găsi aceste informaţii pe partea din spate sau partea inferioară a produsului.

2 Sistemul dvs. home theater

Felicitări pentru achiziţie şi bun venit la Philips! Pentru a beneficia pe deplin de asistenţa oferită de Philips, înregistraţi-vă produsul la www.philips.com/welcome.

Unitate principală

Această secţiune include o prezentare generală a unităţii principale.

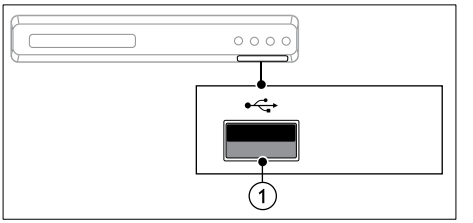


1. **Compartiment disc**
2. **Panou de afişare**
3. **▲ (Deschidere/Închidere)**
   Deschideţi sau închideţi compartimentul discului sau scoateţi discul.
4. **▶II (Redare/Pauză)**
   Porniţi, întrerupeţi sau reluaţi redarea.
5. **SOURCE**
   Selectaţi o sursă audio sau video pentru sistemul home theater.
6. **⏻ (Standby-Pornit)**
   Porniţi sistemul home theater sau comutaţi-l în standby.

Conectori

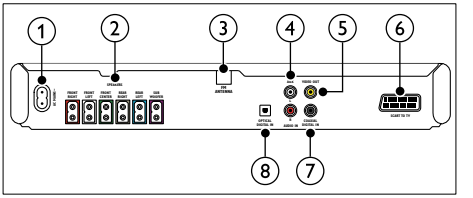
Această secţiune include o prezentare generală a conectorilor disponibili pe sistemul dvs. home theater.

Conectori frontali



1. **⇤ (USB)**
   Intrare audio, video sau imagine de pe un dispozitiv USB de stocare.

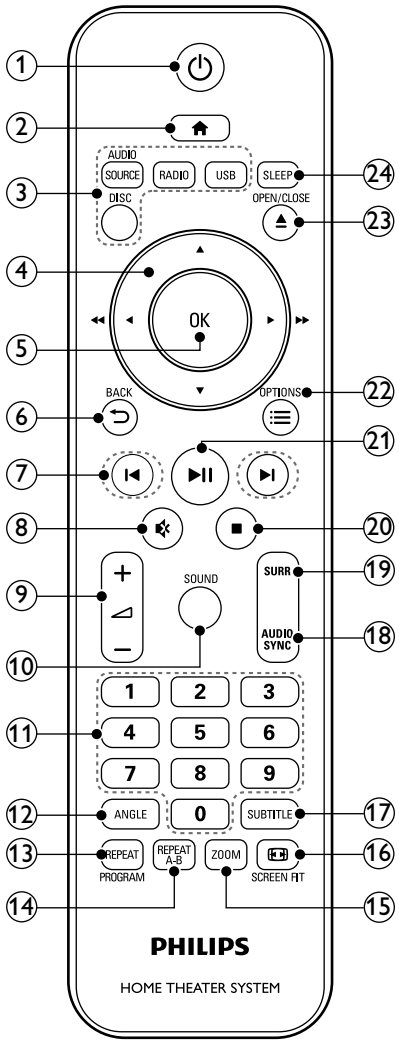
Conectori posteriori



1. **AC MAINS**
   Conectaţi la sursa de alimentare.
2. **SPEAKERS**
   Conectaţi la boxele şi subwooferul furnizate.
3. **FM ANTENNA**
   Antenă FM fixă.
4. **AUDIO IN-AUX**
   Conectaţi la o ieşire audio analogică a televizorului sau a unui dispozitiv analogic.
5. **VIDEO OUT**
   Conectaţi la intrarea video compozit a televizorului.
6. **SCART TO TV**
   Conectaţi la intrarea SCART a televizorului.
7. **DIGITAL IN-COAXIAL**
   Conectaţi la o ieşire audio coaxială a televizorului sau a unui dispozitiv digital.
8. **DIGITAL IN-OPTICAL**
   Conectaţi la o ieşire audio optică a televizorului sau a unui dispozitiv digital.

Telecomandă

Această secţiune include o imagine de ansamblu a telecomenzii.



① ⏻ (Standby-Pornit)
Porniţi sistemul home theater sau comutaţi-l în standby.

② ⌂ (Acasă)
Accesaţi meniul acasă.

③ Butoane sursă
- DISC: Comutaţi la sursa discului.Accesaţi sau ieşiţi din meniul discului atunci când redaţi un disc.
- AUDIO SOURCE: Selectarea unei surse de intrare audio.
- RADIO: Comutarea la radio FM radio.
- USB: Comută la dispozitivul de stocare USB.

④ Butoane pentru navigare
- Navigare meniuri.
- În mod video, apăsaţi stânga sau dreapta pentru a derula repede înapoi sau repede înainte; apăsaţi sus sau jos pentru a derula încet înapoi sau încet înainte.
- În modul radio, apăsaţi stânga sau dreapta pentru a căuta un post de radio; apăsaţi sus sau jos pentru a regla fin o frecvenţă radio.

⑤ OK
Confirmaţi o intrare sau o selecţie.

⑥ ⮌ BACK
Reveniţi la un ecran de meniu anterior.

⑦ ⏮ / ⏭ (Anterior/Următor)
- Săriţi la piesa, capitolul sau fişierul anterioare sau următoare.
- În modul radio, selectaţi un post de radio presetat.

⑧ 🔇 (Mut)
Dezactivarea sau reactivarea volumului.

⑨ +/-
Mărirea sau micşorarea volumului.

⑩ SOUND
Selectaţi un mod de sunet.

⑪ Butoane numerice
Selectaţi un element pentru redare.

⑫ ANGLE
Selectaţi scene video înregistrate la diferite unghiuri ale camerei.

⑬ REPEAT / PROGRAM
- Selectaţi sau dezactivaţi modul de repetare.
- În modul radio, apăsaţi o dată pentru a accesa modul program şi apăsaţi din nou pentru a stoca postul de radio.
- În modul radio, apăsaţi şi ţineţi apăsat timp de trei secunde pentru a reinstala posturile de radio.

⑭ **REPEAT A-B**
Marcaţi două puncte în cadrul unui capitol sau al unei piese pentru a repeta redarea sau opriţi modul repetare.

⑮ **ZOOM**
Măriţi sau micşoraţi o scenă video sau o imagine. Apăsaţi **Butoane pentru navigare** (stânga/dreapta) pentru a selecta un factor de zoom.

⑯ **SCREEN FIT**
Încadraţi formatul imaginii pe ecranul televizorului.

⑰ **SUBTITLE**
Selectaţi limba de subtitrare pentru video.

⑱ **AUDIO SYNC**
- Selectaţi o limbă sau un canal audio.
- Ţineţi apăsat pentru a accesa setarea de întârziere audio, apoi apăsaţi **Butoane pentru navigare** pentru a întârzia sunetul, pentru sincronizarea cu video.

⑲ **SURR**
Selectaţi sunet surround sau sunet stereo.

⑳ **■ (Stop)**
- Opriţi redarea.
- În modul radio, apăsaţi şi menţineţi apăsat pentru a şterge posturile radio presetate curente.

㉑ **▶❚❚ (Redare/Pauză)**
Porniţi, întrerupeţi sau reluaţi redarea.

㉒ **OPTIONS**
Accesaţi mai multe opţiuni de redare în timp ce redaţi de pe un disc sau un dispozitiv de stocare USB.

㉓ **▲ OPEN/CLOSE**
Deschideţi sau închideţi compartimentul discului sau scoateţi discul.

㉔ **SLEEP**
Comutaţi sistemul home theater în modul standby după timpul scurs.

3 Conectarea şi configurarea

Această secţiune vă ajută să vă conectaţi sistemul home theater la un televizor şi la alte dispozitive şi apoi să-l configuraţi.
Pentru informaţii privind conexiunile de bază ale sistemului dvs. home theater şi accesoriilor, consultaţi ghidul de iniţiere rapidă. Pentru un ghid interactiv complet, vizitaţi www.connectivityguide.philips.com.

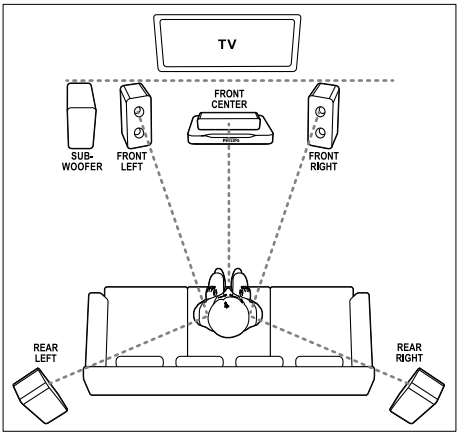
Notă

- Consultaţi plăcuţa cu informaţii de pe partea posterioară sau inferioară a produsului pentru identificare şi tensiunea nominală de alimentare.
- Înainte de a efectua sau modifica orice conexiune, asiguraţi-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la sursa de alimentare.

Conectaţi boxele

Cablurile boxelor sunt codate după culori pentru o conectare uşoară. Pentru a conecta o boxă la sistemul dvs. home theater, conectaţi cablul boxei la conectorul de aceeaşi culoare.

Poziţia boxelor joacă un rol critic în configurarea unui efect de sunet surround. Pentru un efect optim, orientaţi toate boxele către poziţia de şedere şi amplasaţi-le aproape de nivelul urechilor (şezând).



Notă

- Sunetul surround depinde de factori precum forma şi dimensiunea încăperii, tipul pereţilor şi tavanului, ferestre şi suprafeţe reflectorizante şi acustica boxelor. Experimentaţi cu poziţia boxelor pentru a găsi setarea optimă pentru dvs.

Urmaţi aceste recomandări generale pentru poziţionarea boxelor.

1. Poziţia de şedere:
   Acesta este centrul zonei dvs. de ascultare.
2. **FRONT CENTER** boxa (frontală centrală):
   Poziţionaţi boxa centrală direct în faţa poziţiei de şedere, fie deasupra, fie dedesubtul televizorului dvs.
3. **FRONT LEFT** boxe (frontală stângă) şi **FRONT RIGHT** (frontală dreaptă):
   Poziţionaţi boxele stânga şi dreapta în faţă şi la distanţă egală de boxa centrală. Asiguraţi-vă că boxele stânga, dreapta şi centrală sunt la distanţă egală de poziţia dvs. de şedere.
4. **REAR LEFT** boxe (spate stânga) şi **REAR RIGHT** (spate dreapta):
   Poziţionaţi boxele surround posterioare în partea stângă şi în partea dreaptă a poziţiei dvs. de şedere, fie pe aceeaşi linie, fie uşor mai în spate.
5. **SUBWOOFER** (subwoofer):
   Poziţionaţi subwoofer-ul la cel puţin un metru faţă de partea stângă sau dreaptă a televizorului. Lăsaţi un spaţiu liber de aproximativ 10 centimetri faţă de perete.

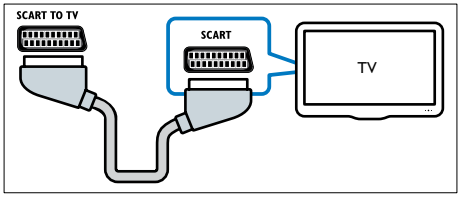
Conectaţi la televizor

Conectaţi sistemul home theater la un televizor pentru a viziona clipuri video. Puteţi asculta semnalul audio de la televizor prin intermediul boxelor sistemului home theater.
Utilizaţi conexiunea de cea mai bună calitate disponibilă pe sistemul home theater şi pe televizor.

Opţiunea 1: Conectaţi la televizor prin SCART

Calitate video bună
O conexiune SCART combină semnalele video şi audio. O conexiune SCART poate accepta conţinut video RGB, dar nu conţinut video la înaltă definiţie.

1. Utilizând un cablu SCART, conectaţi conectorul **SCART TO TV** de pe sistemul home theater la conectorul **SCART IN** de pe televizor.
2. Atunci când urmăriţi programe TV, apăsaţi în mod repetat butonul **SOURCE** de pe sistemul home theater pentru a selecta intrarea audio corectă.

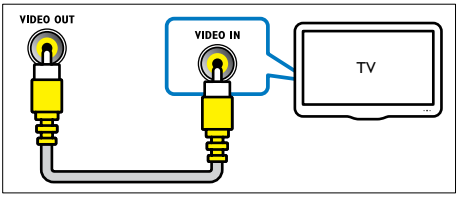


Opţiunea 2: Conectaţi la televizor prin semnalul video compozit

Video de calitate de bază
O conexiune compozit nu acceptă video de înaltă definiţie.

1. Utilizând un cablu video compozit, conectaţi conectorul **VIDEO OUT** de pe sistemul home theater la conectorul **VIDEO IN** de pe televizor.
   - Conectorul de intrare video poate fi etichetat **AV IN**, **COMPOSITE** sau **BASEBAND**.
2. Conectaţi un cablu audio pentru a auzi semnalul audio al televizorului prin sistemul home theater (consultati 'Conectaţi semnalul audio de la televizor şi de la alte dispozitive' la pagina 8).
3. Atunci când urmăriţi programe TV, apăsaţi în mod repetat butonul **SOURCE** de pe sistemul home theater pentru a selecta intrarea audio corectă.

4 Atunci când vizionaţi clipuri video, comutaţi televizorul la intrarea video corectă. Pentru detalii, consultaţi manualul de utilizare al televizorului.



Conectaţi semnalul audio de la televizor şi de la alte dispozitive

Redaţi semnal audio de la televizor sau de la alte dispozitive prin sistemul home theater.
Utilizaţi conexiunea de cea mai bună calitate disponibilă pe televizor, pe sistemul home theater şi pe alte dispozitive.

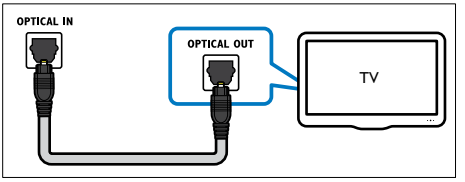
Notă

- Conexiunile audio din acest manual de utilizare reprezintă numai recomandări. Puteţi utiliza şi alte conexiuni.

Opţiunea 1: Conectaţi semnalul audio printr-un cablu optic digital

Cea mai bună calitate audio

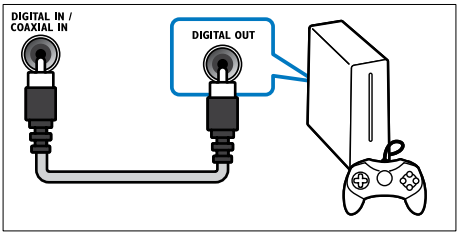
1 Utilizând un cablu optic, conectaţi conectorul **OPTICAL** de pe sistemul home theater la conectorul **OPTICAL OUT** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.
   - Conectorul optic digital poate fi etichetat **SPDIF** sau **SPDIF OUT**.



Opţiunea 2: Conectaţi semnalul audio printr-un cablu digital coaxial

Calitate audio bună

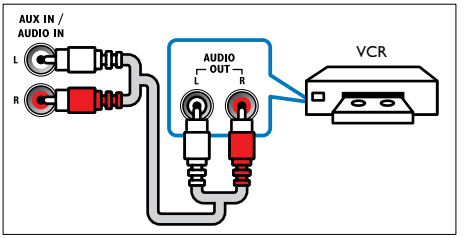
1 Utilizând un cablu coaxial, conectaţi conectorul **COAXIAL** de pe sistemul home theater la conectorul **COAXIAL/DIGITAL OUT** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.
   - Conectorul optic coaxial poate fi etichetat **DIGITAL AUDIO OUT**.



Opţiunea 3: Conectaţi semnalul audio prin cabluri audio analogice

Calitate audio de bază

1 Utilizând un cablu analogic, conectaţi conectorii **AUX** de pe sistemul home theater la conectorii **AUDIO OUT** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.



Configurarea boxelor

Configuraţi boxele manual pentru a experimenta sunet surround personalizat.

Înainte de a începe

Efectuaţi conexiunile necesare descrise în ghidul de iniţiere rapidă şi apoi comutaţi televizorul la sursa corectă pentru sistemul dvs. home theater.

1. Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
2. Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3. Selectaţi **[Audio]** > **[Config. boxe]**.
4. Apăsaţi **Butoane pentru navigare** şi **OK** pentru a selecta şi a schimba:
   - **[Volum boxe]**: Setaţi nivelul volumului pentru fiecare boxă.
   - **[Întârziere boxe]**: Setaţi durata de amânare pentru difuzoarele care sunt aşezate mai aproape de poziţia de şedere pentru a obţine o transmisie audio egală de la toate difuzoarele.

4 Utilizaţi sistemul home theater

Această secţiune vă ajută să utilizaţi sistemul home theater pentru a reda suport media de pe o gamă largă de surse.

Înainte de a începe

- Efectuaţi conexiunile necesare descrise în ghidul de iniţiere rapidă şi în manualul de utilizare.
- Comutaţi televizorul la sursa corectă pentru sistemul dvs. home theater (de exemplu, HDMI, INTRARE AV).

Accesarea meniului acasă

Meniul acasă asigură acces uşor la dispozitivele conectate, la configurare şi la alte caracteristici utile ale sistemului home theater.

1. Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
   ↳ Meniul acasă va fi afişat.
2. Apăsaţi **Butoane pentru navigare** şi **OK** pentru a selecta următoarele:
   - **[Disc]**: Porniţi redarea discului.
   - **[USB]**: Accesaţi browserul de conţinut pentru USB
   - **[Setup]**: Accesaţi meniurile pentru a modifica setările video, audio şi alte setări.
3. Apăsaţi ⌂ (**Acasă**) pentru a ieşi.

Discuri

Sistemul dvs. home theater poate reda DVD-uri, VCD-uri şi CD-uri. Poate reda de asemenea discuri pe care le-aţi înregistrat acasă, precum discuri CD-R de fotografii şi muzică.

1. Introduceţi un disc în sistemul home theater.
2. Dacă discul nu este redat automat, apăsaţi **DISC**.
3. Utilizaţi telecomanda pentru a controla redarea.

Butoane de redare

Buton	Acţiune
Butoane pentru navigare	Navigare meniuri. Sus/jos: • Video: Derulare lentă înapoi sau înainte (VCD/SVCD poate derula lent doar înainte). • Imagine: Rotiţi imaginea în sens orar sau în sens anti-orar. Stânga/dreapta: • Video: Derulare rapidă înapoi sau înainte. Apăsaţi în mod repetat pentru a schimba viteza de căutare.
OK	Confirmaţi o intrare sau o selecţie.
▶❚❚ (**Redare/ Pauză**)	Porniţi, întrerupeţi sau reluaţi redarea.
■	Opriţi redarea.
⏮ / ⏭	Săriţi la piesa, capitolul sau fişierul anterioare sau următoare.
SUBTITLE	Selectaţi limba de subtitrare pentru video.
AUDIO SYNC	Selectaţi o limbă sau un canal audio.
DISC	Accesaţi sau ieşiţi din meniul discului.
SCREEN FIT	Încadraţi formatul imaginii pe ecranul televizorului.
ZOOM	Măriţi sau micşoraţi o scenă video sau o imagine.
REPEAT	Selectaţi sau dezactivaţi modul de repetare.
REPEAT A-B	Marcaţi două puncte în cadrul unui capitol sau al unei piese pentru a repeta redarea sau opriţi modul repetare.
ANGLE	Selectaţi scene video înregistrate la diferite unghiuri ale camerei.
OPTIONS	Accesaţi opţiunile avansate atunci când redaţi fişierele dvs. video sau media (consultati 'Opţiuni video şi de imagine' la pagina 11).

Sincronizarea imaginii şi sunetului

Dacă semnalele audio şi video nu sunt sincronizate, întârziaţi semnalul audio pentru a corespunde semnalului video.

1 În timp ce redaţi semnal video, ţineţi apăsat pe **AUDIO SYNC**.
   ↳ Se afişează meniul de sincronizare audio.

2 Apăsaţi **Butoane pentru navigare** pentru a sincroniza semnalul audio cu semnalul video şi apoi apăsaţi **OK**.

Notă

- Imaginea şi sunetul pot fi configurate prin meniul de configurare, apăsaţi ⌂ (**Acasă**), selectaţi **[Setup]** > **[Audio]** > **[Sinc audio]**.

Fişiere de date

Sistemul dvs. home theater poate reda imagini, fişiere audio şi video conţinute pe un disc sau pe un dispozitiv de stocare USB. Înainte de a reda un fişier, verificaţi ca formatul fişierului să fie acceptat de sistemul dvs. home theater (consultati 'Formate fişiere' la pagina 17).

1 Redaţi fişierele de pe un disc sau de pe un dispozitiv de stocare USB.

2 Pentru a opri redarea, apăsaţi ■.
   - Pentru a relua clipul video de unde l-aţi oprit, apăsaţi ▶❚❚.

Subtitrări

În cazul în care clipul dvs. video are subtitrări în mai multe limbi, selectaţi o limbă de subtitrare.

Notă

- Asiguraţi-vă că fişierul de subtitrare are acelaşi nume cu fişierul video. De exemplu, dacă fişierul video se numeşte „movie.avi", salvaţi fişierul de subtitrare ca „movie.srt" sau ca „movie.sub".
- Sistemul home theater acceptă următoarele formate de fişiere: .srt, .sub, .txt, .ssa, .ass, smi şi .sami. Dacă subtitrările nu apar corect, modificaţi setul de caractere.

1 În timp ce redaţi semnal video, apăsaţi **SUBTITLE** pentru a selecta o limbă.
2 Pentru fişiere video DivX, dacă subtitrările nu apar corect, continuaţi cu următorii paşi pentru a modifica setul de caractere.
3 Apăsaţi **Acasă** (**Acasă**).
4 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
5 Selectaţi **[Preferinţe]** > **[Subtitrare DivX]**.
6 Selectaţi un set de caractere care acceptă subtitrarea.

Set de caractere	Limba
[Standard]	Engleză, Albaneză, Daneză, Olandeză, Finlandeză, Franceză, Galeză, Germană, Italiană, Kurdă (Latină), Norvegiană, Portugheză, Spaniolă, Suedeză şi Turcă
[Europa Cen.]	Albaneză, Croată, Cehă, Olandeză, Engleză, Germană, Maghiară, Irlandeză, Poloneză, Română, Slovacă, Slovenă şi Sârbă
[Ebraică]	Engleză, Ebraică modernă
[Chirilic]	Bulgară, Bielorusă, Engleză, Macedoneană, Moldovenească, Rusă, Sârbă şi Ucraineană
[Greacă]	Greacă

Cod VOD pentru DivX

Înainte să achiziţionaţi clipuri video DivX şi să le redaţi pe sistemul dvs. home theater, înregistraţi sistemul home theater pe www.divx.com utilizând codul VOD DivX.

1 Apăsaţi **Acasă** (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[General]** > **[Cod DivX(R) VOD]**.
↳ Se afişează codul de înregistrare VOD DivX pentru sistemul dvs. home theater.

Dispozitive de stocare USB

Savuraţi imagini, fişiere audio şi video stocare pe un dispozitiv de stocare USB, precum un player MP4 sau o cameră digitală.

De ce aveţi nevoie?

- Un dispozitiv de stocare USB care este formatat pentru sistemul de fişiere FAT şi care este conform cu clasa de stocare în masă.

Notă

- Dacă utilizaţi un cablu prelungitor USB, un hub USB sau un cititor multiplu USB, este posibil ca dispozitivul de stocare USB să nu fie recunoscut.
- Puteţi conecta la o cameră digitală dacă aceasta poate reda fişierele fără a utiliza un program computerizat special.

1 Conectaţi un dispozitiv de stocare USB la conectorul (**USB**) de pe sistemul dvs. home theater.
2 Apăsaţi **USB**.
↳ Este afişat un browser cu conţinut.
3 Selectaţi un fişier şi apoi apăsaţi **OK**.
4 Utilizaţi butoanele de redare pentru a controla redarea (consultati 'Butoane de redare' la pagina 10).

Opţiuni video şi de imagine

Utilizaţi caracteristici avansate atunci când redaţi imagini şi fişiere video de pe un disc sau de pe un dispozitiv de stocare USB.

Opţiuni video

1 Apăsaţi **OPTIONS**.
↳ Va fi afişat meniul de opţiuni video. În funcţie de sursa video, unele opţiuni nu sunt disponibile.

2 Apăsaţi **Butoane pentru navigare** şi **OK** pentru a selecta şi a schimba:
- **[Informaţii]**: Afişaţi informaţiile redării.
- **[PBC]**: Activaţi sau dezactivaţi navigarea prin meniul de conţinut al discurilor VCD şi SVCD cu caracteristica Control redare.
- **[R. lung./lăţ.]** Selectaţi un raport lungime/înălţime al imaginii care corespunde ecranului televizorului dvs.
- **[Audio]**: Selectaţi limba audio pentru video.
- **[Subtitrare]**: Selectaţi limba de subtitrare pentru video.
- **[Unghi]**: Selectaţi scene video înregistrate la diferite unghiuri ale camerei.

Opţiuni de imagine

1 Apăsaţi ☰ **OPTIONS**.
2 Apăsaţi **Butoane pentru navigare** şi **OK** pentru a selecta şi a schimba:
- **[Culoare]**: Porniţi sau opriţi modul culoare.
- **[Previz. foto.]**: Afişaţi miniaturile fotografiilor.

3 Apăsaţi ⏮ / ⏭ pentru a merge la pagina de previzualizare anterioară sau următoare.
4 Apăsaţi**Butoane pentru navigare** şi **OK** pentru a selecta o imagine.

Diaporamă muzicală

Dacă imaginea şi fişierele audio sunt de pe acelaşi disc sau dispozitiv de stocare USB, puteţi crea o diaporamă muzicală.

1 Selectaţi o piesă audio şi apoi apăsaţi **OK**.
2 Apăsaţi ⮌ **BACK** şi apoi mergeţi la folderul cu imagini.
3 Selectaţi o imagine şi apoi apăsaţi **OK** pentru a începe prezentarea de diapozitive.
4 Apăsaţi ■ pentru a opri prezentarea de diapozitive.
5 Apăsaţi ■ din nou pentru a opri muzica.

Radio

Ascultaţi radio FM pe sistemul dvs. home theater şi stocaţi până la 40 de posturi de radio.

Notă

- AM şi radio digital nu sunt acceptate.
- Dacă nu este detectat niciun semnal stereo sau dacă sunt găsite mai puţin de cinci posturi, vi se solicită să instalaţi din nou posturile de radio.

1 Extindeţi antena FM din spatele sistemului dvs. home theater şi poziţionaţi-o la distanţă de televizor sau altă sursă de radiaţie.
2 Apăsaţi **RADIO**.
↳ Dacă aţi instalat deja posturile de radio, va fi redat ultimul canal pe care l-aţi ascultat.
↳ Dacă nu aţi instalat niciun post de radio, mesajul **AUTO INSTALL...PRESS PLAY** apare pe panoul de afişaj. apăsaţi ⏯.
3 Utilizaţi telecomanda pentru a asculta posturi de radio sau a le schimba.

Buton	Acţiune
Butoane numerice, ⏮ / ⏭	Selectaţi un post de radio presetat.
Butoane pentru navigare	Stânga/dreapta: Căutaţi un post de radio. Sus/jos: Reglaţi fin o frecvenţă radio.
■	Apăsaţi pentru a opri instalarea posturilor de radio. Apăsaţi şi ţineţi apăsat pentru a şterge postul de radio presetat.
PROGRAM	Manual: Apăsaţi o dată pentru a accesa modul program şi apăsaţi din nou pentru a stoca postul de radio. Automat: Apăsaţi şi ţineţi apăsat timp de trei secunde pentru a reinstala posturile de radio.

Alegeţi sunetul

Această secţiune vă ajută să alegeţi sunetul ideal pentru semnalul video sau pentru muzică.

Mod de sunet

Selectaţi modurile sunet predefinite pentru a corespunde semnalului video sau muzicii.

1 Apăsaţi **SOUND** în mod repetat pentru a selecta un mod de sunet.
- **moVIE**: Bucuraţi-vă de o experienţă audio cinematografică, îmbunătăţită special pentru filme.
- **muSIc**: Recreaţi mediul original de înregistrare al muzicii dvs., în studio sau la un concert.
- **gAmIng**: Bucuraţi-vă de sunete uimitoare de tip arcade, ideale pentru jocuri video pline de acţiune sau pentru petreceri zgomotoase.
- **nEwS**: Auziţi fiecare cuvânt cu vorbire optimizată şi vocale clare.
- **orIgInAL**: Experimentaţi sunetul original al filmelor şi muzicii dvs., fără efecte de sunet adăugate.

Mod sunet surround

Experimentaţi o experienţă audio copleşitoare cu modurile sunet surround.

1 Selectaţi **SURR** în mod repetat pentru a selecta un mod surround.
- **Surround** (**muL-cH**): sunet surround cu 5.1 canale, experienţă cinematică optimă.
- **StErEo**: Sunet stereo pe două canale. Ideal pentru ascultat muzică.

5 Schimbarea setărilor

Setările sistemului home theater sunt deja configurate pentru performanţă optimă. Cu excepţia cazului în care aveţi un motiv pentru modificarea unei setări, vă recomandăm să menţineţi setarea implicită.

Notă

- Nu puteţi modifica o setare care este colorată în gri.
- Pentru a reveni la meniul anterior, apăsaţi BACK. Pentru a ieşi din meniu, apăsaţi (**Acasă**).

Setările limbii

Limba de afişare pe ecran

1 Apăsaţi (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[General]** şi apoi apăsaţi **OK**.
- **[Limbă OSD]**: Selectaţi o limbă de afişare pentru meniu.

Limba discurilor

1 Apăsaţi (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[Preferinţe]** şi apoi apăsaţi **OK**.
- **[Audio]**: Selectaţi o limbă audio pentru discuri.
- **[Subtitrare]**: Selectaţi o limbă de subtitrare pentru discuri.
- **[Meniu disc]**: Selectaţi o limbă de meniu pentru discuri.

Notă

- Dacă limba dvs. preferată pentru disc nu este disponibilă, selectaţi **[Altele]** din listă şi introduceţi codul de limbă din 4 cifre aflat la sfârşitul acestui manual de utilizare.
- Dacă selectaţi o limbă care nu este disponibilă pe un disc, sistemul home theater utilizează limba implicită a discului.

Setări de imagine şi video

1 Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[Video]** şi apoi apăsaţi **OK**.
- **[Sistem TV]**: Selectaţi un format video acceptat de televizor.
- **[Afişaj TV]**: Selectaţi un format de imagine pentru a se încadra pe ecranul televizorului.
- **[SCART Setting]**: Selectaţi ieşirea SCART pentru a accepta calitatea video RGB sau CVBS.
- **[Setare imagine]**: Selectaţi animaţia pentru prezentarea de dispozitive.

Notă

- Dacă schimbaţi o setare, asiguraţi-vă că televizorul acceptă noua setare.

Setări audio

1 Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[Audio]** şi apoi apăsaţi **OK**.
- **[Mod de sunet]**: Selectaţi un mod de sunet predefinit pentru a fi adecvat conţinutului dvs. video şi de muzică.
- **[Mod de noapte]**: Selectaţi silenţios sau sunet dinamic complet. Modul Noapte scade volumul sunetelor puternice şi creşte volumul sunetelor precum vorbirea. Valabil numai pentru discuri DVD codificate Dolby Digital.
- **[Treble]**/**[Bass]**: Modificaţi setările pentru frecvenţa înaltă (sunete înalte) şi frecvenţa joasă (bas) ale sistemului home theater.

Setări pentru restricţionarea accesului minorilor

Parole şi clasificări

1 Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[Preferinţe]** şi apoi apăsaţi **OK**.
- **[Parolă]**: Setaţi-vă sau modificaţi-vă parola pentru restricţionarea accesului minorilor. Dacă nu aveţi o parolă sau dacă aţi uitat-o, introduceţi **0000**.
- **[Restr. acc.min.]**: Activaţi accesul restricţionat pe baza vârstei pentru redarea discurilor video DVD care sunt înregistrate cu clasificări de audienţă. Pentru a reda discurile indiferent de clasificare, selectaţi **[8 Adulţi]**.

Blocarea discurilor

1 Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[General]** şi apoi apăsaţi **OK**.
- **[Blocare disc]**: Blocaţi discul pentru a restricţiona redarea. Puteţi bloca până la 20 de discuri pe sistemul home theater.

Notă

- Pentru a reda un disc blocat, urmaţi instrucţiunile de pe ecran pentru a introduce parola şi apoi apăsaţi **OK**.

Setările afişajului

1 Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[Preferinţe]** şi apoi apăsaţi **OK**.
- **[PBC]**: Activaţi sau dezactivaţi navigarea prin meniul de conţinut al discurilor VCD şi SVCD cu caracteristica Control redare.

Setări de economie de energie

1 Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[General]** şi apoi apăsaţi **OK**.
- **[Afişaj diminuat]**: Setaţi luminozitatea afişajului de pe panoul frontal al sistemului home theater.
- **[Timer mod inac]**: Comutaţi sistemul home theater în modul standby după timpul scurs.
- **[Standby autom.]**: Comutaţi sistemul home theater în modul standby după 30 de minute de inactivitate atunci când se află în modul disc sau în modul USB.

Restaurarea setărilor implicite

1 Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[Preferinţe]** > **[Implicit]**, apoi apăsaţi **OK**.
4 Selectaţi **[OK]** şi apoi apăsaţi **OK** pentru a confirma.
↳ Sistemul home theater este resetat la setările sale implicite, cu excepţia setărilor pentru parolă, restricţionarea accesului minorilor şi blocare disc.

6 Actualizarea software-ului

Philips încearcă să-şi îmbunătăţească continuu produsele. Pentru a obţine cele mai bune caracteristici şi cea mai bună asistenţă, actualizaţi-vă sistemul home theater cu cel mai recent software.

Comparaţi versiunea software-ului dvs. curent cu cea mai recentă versiune de pe www.philips.com/support. Dacă versiunea curentă este inferioară celei mai recente versiuni disponibile pe site-ul Web de asistenţă Philips, actualizaţi-vă sistemul home theater cu cel mai recent software.

Precauţie

- Nu instalaţi o versiune de software inferioară celei instalate curent pe produsul dvs. Philips nu este responsabilă pentru problemele generate din cauza versiunii inferioare de software.

Verificarea versiunii software

Verificaţi versiunea software-ului curent instalat pe sistemul dvs. home theater.

1 Apăsaţi ⌂ (**Acasă**).
2 Selectaţi **[Setup]** şi apoi apăsaţi **OK**.
3 Selectaţi **[Preferinţe]** > **[Info versiune]**.
↳ Versiunea aplicaţiei software este afişată.

Actualizarea software prin USB

De ce aveţi nevoie?

- O unitate flash USB care este formatată FAT, cu cel puţin 75 MB de memorie. Nu utilizaţi o unitate hard disk USB.
- Un calculator cu acces la Internet.
- Un utilitar de arhivare care acceptă formatul de fişier ZIP.

Pasul 1: descărcaţi ultima versiune de software

1. Conectaţi o unitate flash USB la calculatorul dvs.
2. În browser-ul Web, mergeţi la www.philips.com/support.
3. Pe site-ul Asistenţă Philips, găsiţi produsul şi localizaţi **Software şi drivere**.
   ↳ Actualizarea de software este disponibilă ca un fişier zip.
4. Salvaţi fişierul zip în directorul rădăcină al unităţii dvs. flash USB.
5. Utilizaţi utilitarul de arhivare pentru a extrage fişierul de actualizare software în directorul rădăcină.
6. Deconectaţi memoria flash USB de la calculator.

Pasul 2: actualizarea software-ului

Precauţie

- Nu opriţi sistemul home theater şi nu îndepărtaţi unitatea flash USB în timpul actualizării.

1. Conectaţi unitatea flash USB care conţine fişierul descărcat la sistemul dvs. home theater.
   - Asiguraţi-vă că este închis compartimentul de disc şi că nu există niciun disc înăuntru.
2. Comutaţi televizorul la sursa corespunzătoare sistemului home theater.
3. Urmaţi instrucţiunile de pe ecran pentru a confirma actualizarea.
   ↳ Atunci când aţi terminat, sistemul home theater se opreşte şi reporneşte automat. În caz contrar, deconectaţi cablul de alimentare timp de câteva secunde şi apoi reconectaţi-l.

7 Specificaţiile produsului

Notă

- Specificaţiile şi designul pot fi modificate fără aviz prealabil.

Coduri de regiuni

Plăcuţa cu date tehnice de pe spatele sau baza sistemului home theater indică ce regiune este acceptată.

Ţară	DVD
Europa, Marea Britanie	ALL 2
Asia Pacific, Taiwan, Coreea	ALL 3
America Latină	ALL 4
Australia, Noua Zeelandă	ALL 4
Rusia, India	ALL 5
China	ALL 6

Formate media

- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL, CD-R/CD-RW, Audio CD, Video CD/SVCD, fişiere de imagine, MP3 media, WMA media, DivX media, dispozitiv de stocare USB

Formate fişiere

- Audio: .mp3, .wma
- Video: .avi, .divx, .mpg, .mpeg,
- Imagine: .jpg, .jpeg

Amplificator

- Putere de ieşire totală: 300 W RMS (30% THD)
- Răspuns în frecvenţă: 20 Hz-20 kHz / ±3 dB
- Rată semnal/zgomot: > 65 dB (CCIR) / (Medie)
- Sensibilitate intrare:
  - AUX: 2 V

Video

- Sistem de semnal: PAL/NTSC
- Ieşire SCART: 100 mV

Audio

- Intrare audio digitală S/PDIF:
  - Coaxial: IEC 60958-3
  - Optic: TOSLINK
- Frecvenţă de eşantionare:
  - MP3: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
  - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Flux cu debit constant:
  - MP3: 32 kbps - 320 kbps
  - WMA: 128 bps - 192 kbps

Radio

- Gamă de acord:
  - Europa/Rusia/China: FM 87,5-108 MHz (50 kHz)
  - Asia Pacific/America Latină: FM 87,5-108 MHz (50/100 kHz)
- Rată semnal/zgomot: FM >45 dB
- Răspuns în frecvenţă: FM 200 Hz-12,5 kHz / ±6 dB

USB

- Compatibilitate: USB (2.0) de mare viteză
- Suport clasă: clasă de stocare în masă pe USB (MSC)
- Sistem fişier: FAT16, FAT32

Unitate principală

- Alimentare:
  - Europa/China/Rusia/India: 220-240V~, 50 Hz
  - America Latină/Asia Pacific: 110-240V~, 50-60 Hz
- Consum de energie: 55 W
- Consum în regim standby: ≤ 0,9 W
- Dimensiuni (L x Î x A): 360 x 58 x 325 (mm)
- Greutate: 2,35 kg

Subwoofer

- Putere de ieşire: 50 W RMS (30% THD)
- Impedanţă: 8 ohm
- Drivere boxe: 133 mm (5,25") woofer
- Dimensiuni (LxÎxA): 160 x 267,5 x 265 (mm)
- Greutate: 2,61 kg

Boxe

Boxă centrală:

- Putere de ieşire: 50 W RMS (30% THD)
- Impedanţă boxă: 4 ohm
- Drivere boxe: 1 x 70 mm (2,75") woofer
- Dimensiuni (LxÎxA): 84,5 x 89 x 89 (mm)
- Greutate: 0,27 kg

Boxă faţă/spate:

- Putere de ieşire: 4 x 50 W RMS (30% THD)
- Impedanţă boxă: 4 ohm
- Drivere boxe: 1 x 70 mm (2,75") woofer
- Dimensiuni (LxÎxA): 84,5 x 89 x 89mm
- Greutate: 0,25-0,29 kg/fiecare

Bateriile telecomenzii

- 2 x AAA-R03-1,5 V

Laser

- Tip: Laser cu semiconductori GaAlAs (CD)
- Lungime de undă: 645 - 665 nm (DVD), 770 - 800 nm (CD)
- Putere de ieşire: 6 mW (DVD), 7 mW (VCD/CD)
- Divergenţă raze: 60 grade.

8 Depanare

Avertisment

- Risc de şoc electric. Nu scoateţi niciodată carcasa produsului.

Pentru a păstra validitatea garanţiei, nu încercaţi niciodată să reparaţi produsul pe cont propriu. Dacă întâmpinaţi probleme în utilizarea produsului, verificaţi punctele de mai jos înainte de a solicita service. Dacă problema persistă, obţineţi asistenţă la www.philips.com/support.

Unitate principală

Butoanele de pe sistemul home theater nu funcţionează.

- Deconectaţi sistemul home theater de la alimentarea cu energie timp de câteva minute, apoi reconectaţi.

Imagine

Nu există imagine.

- Asiguraţi-vă că televizorul este conectat la sursa corectă pentru home theater.
- Dacă se întâmplă acest lucru atunci când schimbaţi sistemul TV, apăsaţi ▲ pentru a deschide compartimentul de disc şi apoi **439** pe telecomandă pentru a restabili sistemul TV implicit.

Sunet

Niciun sunet de la boxele sistemului home theater.

- Conectaţi cablul audio de la sistemul dvs. home theater la televizorul dvs. sau la alte dispozitive (consultati 'Conectaţi semnalul audio de la televizor şi de la alte dispozitive' la pagina 8).
- Resetaţi-vă sistemul home theater la setările sale din fabrică (consultati 'Restaurarea setărilor implicite' la pagina 15) şi apoi opriţi-l şi porniţi-l din nou.
- Pe sistemul home theater,apăsaţi **SOURCE** în mod repetat pentru a selecta intrarea audio corectă.

Sunet distorsionat sau ecou.

- Dacă redaţi semnal audio din televizor prin sistemul home theater, asiguraţi-vă că sonorul televizorului este oprit.

Semnalele audio şi video nu sunt sincronizate.

- 1) Ţineţi apăsat pe **AUDIO SYNC**. 2) Apăsaţi **Butoane pentru navigare** în mai puţin de 5 secunde pentru a sincroniza sunetul cu imaginea.

Redarea

Nu poate reda un disc.

- Curăţaţi discul.
- Asiguraţi-vă că sistemul home theater acceptă tipul de disc (consultati 'Formate media' la pagina 16).
- Asiguraţi-vă că sistemul home theater acceptă codul de regiune al discului.
- Dacă discul este DVD±RW sau DVD±R, asiguraţi-vă că este finalizat.

Nu poate reda un fişier DivX.

- Asiguraţi-vă că fişierul DivX este codificat în conformitate cu 'Profilul Home Theater Profile' cu dispozitivul de codare DivX.
- Asiguraţi-vă că fişierul DivX este complet.

Subtitrările DivX nu se afişează corect.

- Asiguraţi-vă că numele fişierului de subtitrare este acelaşi cu numele fişierului de film (consultati 'Subtitrări' la pagina 10).
- Selectaţi setul de caractere corect (consultati 'Subtitrări' la pagina 10).

Nu poate citi conţinutul unui dispozitiv de stocare USB.

- Asiguraţi-vă că formatul dispozitivului de stocare USB este compatibil cu sistemul home theater.
- Asiguraţi-vă că sistemul fişierului de pe dispozitivul de stocare USB este acceptat de către sistemul home theater.

'No entry' sau semnul 'x' apar pe televizor.

- Operaţiunea nu este posibilă.

9 Notă

Această secţiune conţine notele juridice şi mărcile comerciale.

Drepturile de autor

Acest articol încorporează tehnologia de protecţie împotriva copierii protejată de patente S.U.A. şi alte drepturi de proprietate intelectuală ale Rovi Corporation. Ingineria inversă sau dezasamblarea sunt interzise.

Drepturi de autor în Marea Britanie

Înregistrarea şi redarea materialului necesită acordul. Consultaţi legea drepturilor de autor 1956 şi Legile pentru protecţia artiştilor din 1958 până în 1972.

Siguranţa de reţea (numai în Marea Britanie)

Aceste informaţii se aplică doar la produsele cu mufă pentru prize din Regatul Unit.
Acest produs este echipat cu o mufă turnată în plastic certificată. Dacă înlocuiţi siguranţa, utilizaţi una cu:

- valorile nominale indicate pe mufă,
- marcajul de aprobare BS 1362 şi
- marcajul de aprobare ASTA.

Contactaţi distribuitorul dacă nu sunteţi sigur ce tip de siguranţă să folosiţi.
Precauţie: pentru conformitate cu directiva EMC (2004/108/CE), nu detaşaţi mufa de la cablul de alimentare.

Conformitate

CE

Acest produs este în conformitate cu cerinţele esenţiale şi alte prevederi relevante ale Directivelor 2006/95/CE (joasă tensiune), 2004/108/CE (EMC).

Mărcile comerciale

DOLBY DIGITAL

Produs sub licenţa Dolby Laboratories. Dolby şi simbolul D dublu sunt mărci comerciale ale Dolby Laboratories.

DIVX ULTRA

DivX ®, DivX Ultra ®, DivX Certified ® şi siglele asociate sunt mărci comerciale ale Rovi Corporation sau ale filialelor sale şi sunt utilizate sub licenţă.
DivX Ultra ® Certificat pentru a reda materiale video DivX ® cu caracteristici avansate şi conţinut premium.
DESPRE CONŢINUTUL VIDEO DIVX: DivX ® este un format video digital creat de către DivX, LLC, o filială a Rovi Corporation. Acesta este un dispozitiv oficial DivX Certified ® care redă conţinut video DivX. Vizitaţi divx.com pentru informaţii suplimentare şi aplicaţii software pentru conversia fişierelor în format video DivX.
DESPRE DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Acest dispozitiv DivX Certified ® trebuie să fie înregistrat pentru a reda filme DivX Video-on-Demand (VOD) achiziţionate. Pentru a obţine codul dvs. de înregistrare, localizaţi secţiunea DivX VOD din meniul de configurare a dispozitivului dvs. Vizitaţi vod.divx.com pentru mai multe informaţii privind finalizarea înregistrării.

CLASS 1
LASER PRODUCT

10 Index

A
actualizare software 15
afişare meniu pentru MP3/JPEG 15
afişare meniu pentru VCD/SVCD 15
asistenţă pentru consumatori 3
audio de la televizor şi de la alte dispozitive 8

B
baterii 17
blocare disc 14
butoane de control al redării 10

C
cablu audio coaxial de conectare 8
cablu audio coaxial de conectare 8
căutare oră 11
Cod VOD pentru DivX 11
conectare la televizor 7
conectarea antenei FM 4, 12
conectarea boxelor 6
conectarea cablului audio analogic 8
conectarea cablului audio optic 8
conectarea sistemului home theater 6
conectori 4
configurarea boxelor 9
control parental 14
cronometru oprire 15

D
depanare 18
diaporamă muzicală 12
discuri 9
dispozitiv de stocare USB 11
DivX 11, 17

E
expunere de diapozitive 12

F
format de fişier acceptat 17
formate media acceptate 16

L
limba meniului de pe ecran 13
limba meniului pentru discuri 13
limbă subtitrare pentru discuri 13
limbi audio pentru discuri 13
luminozitatea afişajului 15

M
mărci comerciale 20
Meniu acasă 9
meniu configurare 13
meniu disc 13
mod audio 13
mod de noapte 14
mod repetare 10

N
număr de serie produs 3

O
opţiuni de imagine 12
opţiuni video 11

P
parolă 14
PBC (control redare) 15
poziţionarea boxelor 6
prezentare generală a telecomenzii 5
prezentare generală a unităţii principale 4
programarea posturilor de radio 12

R
radio 12
reciclare 3
restaurarea setărilor implicite 15
Restricţionare acces minori 14
rezoluţie video 14
rotire imagini 10

S

schimbare parolă 14
scoatere din uz 3
screen saver 15
set de caractere 10
setări imagine 14
setări limbă 13
sincronizare imagine şi sunet 10
specificaţii 16
standby automat 15
subtitrări DivX 10
sunet surround 13

T

titluri 11

V

verificare versiune curentă 15

Language Code

Abkhazian	6566
Afar	6565
Afrikaans	6570
Amharic	6577
Arabic	6582
Armenian	7289
Assamese	6583
Avestan	6569
Aymara	6589
Azerhaijani	6590
Bahasa Melayu	7783
Bashkir	6665
Belarusian	6669
Bengali	6678
Bihari	6672
Bislama	6673
Bokmål, Norwegian	7866
Bosanski	6683
Brezhoneg	6682
Bulgarian	6671
Burmese	7789
Castellano, Español	6983
Catalán	6765
Chamorro	6772
Chechen	6769
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889
中文	9072
Chuang; Zhuang	9065
Church Slavic; Slavonic	6785
Chuvash	6786
Corsican	6779
âesky	6783
Dansk	6865
Deutsch	6869
Dzongkha	6890
English	6978
Esperanto	6979
Estonian	6984
Euskara	6985
ðÏËÓÈÌ¿	6976
Faroese	7079
Français	7082
Frysk	7089
Fijian	7074
Gaelic; Scottish Gaelic	7168
Gallegan	7176
Georgian	7565
Gikuyu; Kikuyu	7573
Guarani	7178
Gujarati	7185
Hausa	7265
Herero	7290
Hindi	7273
Hiri Motu	7279
Hrwatski	6779
Ido	7379
Interlingua (International)	7365
Interlingue	7365
Inuktitut	7385
Inupiaq	7375
Irish	7165
Íslenska	7383
Italiano	7384
Ivrit	7269
Japanese	7465
Javanese	7486
Kalaallisut	7576
Kannada	7578
Kashmiri	7583
Kazakh	7575
Kernewek	7587
Khmer	7577
Kinyarwanda	8287
Kirghiz	7589
Komi	7586
Korean	7579
Kuanyama; Kwanyama	7574
Kurdish	7585
Lao	7679
Latina	7665
Latvian	7686
Letzeburgesch;	7666
Limburgan; Limburger	7673
Lingala	7678
Lithuanian	7684
Luxembourgish;	7666
Macedonian	7775
Malagasy	7771
Magyar	7285
Malayalam	7776
Maltese	7784
Manx	7186
Maori	7773
Marathi	7782
Marshallese	7772
Moldavian	7779
Mongolian	7778
Nauru	7865
Navaho; Navajo	7886
Ndebele, North	7868
Ndebele, South	7882
Ndonga	7871
Nederlands	7876
Nepali	7869
Norsk	7879
Northern Sami	8369
North Ndebele	7868
Norwegian Nynorsk;	7878
Occitan; Provencal	7967
Old Bulgarian; Old Slavonic	6785
Oriya	7982
Oromo	7977
Ossetian; Ossetic	7983
Pali	8073
Panjabi	8065
Persian	7065
Polski	8076
Português	8084
Pushto	8083
Russian	8285
Quechua	8185
Raeto-Romance	8277
Romanian	8279
Rundi	8278
Samoan	8377
Sango	8371
Sanskrit	8365
Sardinian	8367
Serbian	8382
Shona	8378
Shqip	8381
Sindhi	8368
Sinhalese	8373
Slovensky	8373
Slovenian	8376
Somali	8379
Sotho; Southern	8384
South Ndebele	7882
Sundanese	8385
Suomi	7073
Swahili	8387
Swati	8383
Svenska	8386
Tagalog	8476
Tahitian	8489
Tajik	8471
Tamil	8465
Tatar	8484
Telugu	8469
Thai	8472
Tibetan	6679
Tigrinya	8473
Tonga (Tonga Islands)	8479
Tsonga	8483
Tswana	8478
Türkçe	8482
Turkmen	8475
Twi	8487
Uighur	8571
Ukrainian	8575
Urdu	8582
Uzbek	8590
Vietnamese	8673
Volapuk	8679
Walloon	8765
Welsh	6789
Wolof	8779
Xhosa	8872
Yiddish	8973
Yoruba	8979
Zulu	9085

© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.
sgpjp_1150/12_v1